# DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH
## PERFOMANCE EXPLANATION
## LEISTUNGSERKLÄRUNG

### WYŁAZ DACHOWY / ROOF HATCH / AUSSTIEGFENSTER
# SKYLIGHT LOFT PREMIUM

| Lp. | POLSKI | ENGLISCH | DEUTSCH |
|---|---|---|---|
| 1 | Kod identyfikacyjny wyrobu | Product ID code | Eindeutiger Kenncode des Produkttyps |
| | **Wyłaz dachowy Skylight Loft Premium** | **Roof hatch Skylight Loft Premium** | **Ausstiegfenster Skylight Loft Premium** |
| 2 | Numer identyfikacyjny: nr na etykiecie, wielkość, typ | Identification number: number on label, size, type | Identifikations-Nummer: Nr. auf dem Kennzeichnungsschild, Größe, Typ |
| | **WDD1** | | |
| 3 | Zastosowanie wyrobu budowlanego | Use of the product | Verwendung des Bauprodukts |
| | **Okna dachowe przeznaczone do stosowania w obiektach budowlanych** | **Roof windows for use in residential buildings** | **Dachfenster *zur Verwendung in* Bauwerken.** |
| 4 | Nazwa i adres siedziby producenta oraz miejsce produkcji wyrobu | Manufactuer | Name und Kontaktanschrift des Herstellers |
| | **Skyfens Sp. z o.o. 20-277 Lublin, ul. Vetterów 7** | | |
| 5 | Nazwa i adres siedziby upoważnionego przedstawiciela | Name and address of the authorised representative | Name und Kontaktanschrift des bevollmächtigten Vertreters |
| | **Skyfens Sp. z o.o. 20-277 Lublin, ul. Vetterów 7** | | |
| 6 | System oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych | System for evaluating consistency of perfomance | System oder Systeme zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit des Bauprodukts |
| | **System 3** | | |
| 7 | Zharmonizowana specyfikacja techniczna | Harmonised technical specification | Harmonisierte technische Spezifikation |
| | **PN-EN 14351-1+A2:2016-10** | | |
| 8 | Nazwa i numer identyfikacyjny notyfikowanego laboratorium, które przeprowadziło badanie typu: Jednostka notyfikowana: | Name and identification number of the notified laboratory that carried out the type examination: Notified Body: | Name und Kennnummer der notifizierten Stelle, die die EU-Baumusterprüfung durchgeführt hat: Notifizierte Stelle: |
| | **CENTRUM STAVEBNIHO INZENYRSTVI a.s. Zlin, K Cihelne 304, 764 32 Zlin - Louky, Czechy / Czech Republic / Tschechien.** | | |

**Skyfens Sp. z o.o.**
ul. Vetterów 7
20-277 Lublin

KRS: 0000867508
Regon: 387489544
NIP: 5272940346

Sprzedaż: marta.fiedorczuk@skyfens.pl +48 795 527 710
Export: wioleta.kotowska@skyfens.pl +48 505 504 347
Biuro: ewelina.pawelec@skyfens.pl +48 887 450 096

skyfens

| | | | |
|---|---|---|---|
| 9 | Deklarowane właściwości użytkowe wyrobu budowlanego Okno referencyjne 550 x 780 mm | Declared performance of product Reference window 550 x 780 mm | Erklärte Leistung des Produkts Referenzfenster 550 x 780 mm |
| - | Odporność na obciążenie wiatrem | Resistance to load wind | Widerstand gegen Windlast |
| | **Klasa / Class / Klasse Klasa C3** | | |
| - | Odporność na obciążenie śniegiem | Resistance to snow | Widerstand gegen Schneelast |
| | **4H-16-4T** | | |
| - | Reakcja na ogień, Odporność na ogień zewnętrzny | Fire behawior, Resistance to external fire | Brandverhalten |
| | **Nie określono / Not specified / Keine Angabe** | | |
| - | Wodoszczelność | Watertightness | Schlagregendichtheit |
| | **Klasa / Class / Klasse E1050** | | |
| - | Odporność na uderzenie [mm] | Impact resistance [mm] | Schlagfestigkeit [mm] |
| | **Klasa / Class / Klasse 3 - 450 mm** | | |
| - | Nośność urządzeń zabezpieczających | Payload of safety devices | Tragfähigkeit der Sicherheitseinrichtungen |
| | **350 N** | | |
| - | Przenikalność cieplna okna Uw | Thermal transmittace Uw | Wärmedurchgangskoeffizient Uw |
| | **1,7 W/m$^2$ K** | | |
| - | Całkowita przepuszczalność energii słonecznej | Total solar energy transmittance | Gesamtdurchlässigkeit für Sonnenenergie |
| | **g = 0,64** | | |
| - | Przepuszczalność światła | Light transmission | Lichtdurchlässigkeit |
| | **0,82** | | |
| - | Przepuszczalność powietrza | Air permeability | Luftdurchlässigkeit |
| | **Klasa / Class / Klasse 4** | | |
| - | Właściwości akustyczne | Noise abatement | Schallschutz |
| | **33 (-1;-3) dB** | | |
| 10 | Właściwości użytkowe wyrobu określonego w pkt 1 i 2 są zgodne z właściwościami użytkowymi deklarowanymi w pkt 9. | The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 9. | Die Leistung des Produktes gemäß den Nummern 1 und 2 entspricht der erklärten Leistung nach Punkt 9. |
| 11 | Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego w pkt 4. | This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4. | Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller gemäß Punkt 4. |

| **W imieniu producenta podpisał:** | **Signed for and on behalf of the manufacturer:** | **Unterzeichnet im Namen des Herstellers** |
|---|---|---|
| Marcin Moldach | **SKYFENS Sp. z o.o.**<br>ul. Vetterów 7, Lublin 20-277<br>KRS: 0000867508 ; REGON: 387489544<br>NIP: 5272940346 | Lublin: 22.11.2021 |